

SCHEDULE No. 1. POPULATION. TABLEAU

Province British Columbia District No. 2 New Westminster S. District No. 2 Polling sub-division (Subdivision de votation) No. 5 in (dans) New Westminster City (City, town, village, township or parish.) (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)

Nominal Return of Living Persons by (Dénombrement des Vivants par) Robert Lemmie Enumerator. April 13

Line Ligne	Numbered in the order of Visitation. Numérotés dans l'ordre des Visites.		Personal Description. Description de la Personne.							Citizenship, Nationality and Religion. Citoyenneté, Nationalité et Religion.						Principal Profession or Trade. Principale Profession ou Métier.					Wage Earner. Employé.						Education and Language of each person five years of age and over. Éducation et Langue de chaque personne âgée de cinq ans et plus.					Infirmities. Infirmités.			
	Dwelling House. Domicile ou Ménage.	Family or Household. Famille ou Ménage.	Name of each person in family or household on 31st March, 1901. Nom de chaque personne dans la famille ou le ménage, le 31 Mars, 1901.	Sex. Sexe.	Colour. Couleur.	Relationship to head of family or household. Relation de parenté ou autre avec le chef de famille ou de ménage.	Single, married, widowed or divorced. Célibataire, marié, veuvage ou divorcé.	Month and date of birth. Mois et date de naissance.	Year of birth. Année de naissance.	Age at last birthday. Âge au dernier anniversaire de naissance.	Country or place of birth. (If in Canada specify Province or Territory, and add "r" or "s" for rural or urban, as the case may be.) Pays au lieu de naissance. (Si c'est en Canada spécifier la province ou territoire, et ajouter "r" pour rural et "u" pour urbain, selon le cas.)	Year of immigration to Canada. Année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. Année de naturalisation.	Racial or Tribal origin. Origine, selon la race ou la tribu.	Nationality. Nationalité.	Religion. Religion.	Profession, occupation, trade or means of living of each person. (If person has retired from profession or trade, add "r" for retired.) Profession, occupation, métier ou autres moyens d'existence de chaque personne. (Si la personne est retirée de son métier, ajouter "r" pour retiré.)	Living on own means. Rendic.	Employer. Patron.	Employee. Employé.	Working on own account. Travaillant à son compte.	Working at trade in factory or in home. (Specify by "f" for factory, "h" for home, or both, as the case may be.) Travaillant de son métier à la fabrique ou à la maison. (Spécifier "f" pour fabrique, "h" pour maison, selon le cas.)	Months employed at trade in factory. Mois employés à son métier dans la fabrique.	Months employed at trade in home. Mois employés à son métier à la maison.	Months employed in other occupations than trade or home. Mois employés à d'autres occupations qu'un métier à la fabrique ou à la maison.	Earnings from occupation or trade \$. Gages provenant de son métier \$.	Extra earnings (from business, occupation or trade) \$. Gages supplémentaires (de son commerce, occupation ou métier) \$.	Months at school in year. Mois à l'école pendant l'année.	Can read. Sachant lire.	Can write. Sachant écrire.	Can speak English. Sachant parler Anglais.	Can speak French. Sachant parler Français.	Mother tongue. (If spoken.) Langue maternelle. (Si elle est parlée.)	Infirmities. (If infirmity dates from childhood, add "c" from childhood.) Infirmités. (Si l'infirmité date de l'enfance, ajouter "c" depuis l'enfance.)	
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34		
1	10	102	Lord James	M	W	Head	M	Dec 15	1852	49	England	1853	✓	English	Canadian	Presb.	Carpenter			1	✓													English	
2			" Mary	F	"	Wife	M	May 20	1848	52	Scotland	1851	✓	Scottish	"	"	Permakor			1	H	12		250										"	
3			" Annie	F	"	Daughter	S	Dec 20	1872	28	Scotland	"	✓	English	"	"											10							"	
4			" Clara	F	"	Daughter	S	July 15	1885	15	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
5			" Mahel	F	"	Daughter	S	Sept 29	1887	13	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
6			" Isahel	F	"	Daughter	S	Dec 20	1889	11	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
7			" Elvie	F	"	Daughter	S	May 30	1892	9	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
8	116	113	MacKenzie Duncan	M	"	Head	M	Feb 21	1869	32	B.C.W.		✓	Scottish	"	"	Grocer			1	✓													"	
9			" Maryann	F	"	Wife	M	Nov 20	1875	25	Scotland	1881	✓	"	"	"																		"	
10			" Mary J	F	"	Daughter	S	Dec 17	1900		B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
11	112	114	Morrison Alona	F	"	Head	F	Jan 1	1853	49	B.C.W.		✓	Irish	"	R.Cath.											10							"	
12			" Annie M	F	"	Daughter	S	Dec 12	1884	16	B.C.W.		✓	Scottish	"	"											10							"	
13			" David A	M	"	Son	S	Sept 25	1888	12	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
14	113	115	Jensen Maggie	F	"	Head	M	July 2	1876	24	England	1875	✓	English	"	Method.											10							"	
15			" Walter	M	"	Son	S	Jan 5	1890	11	England	"	✓	"	"	"											10							"	
16			" Clara	F	"	Daughter	S	Feb 20	1892	9	England	"	✓	"	"	"																		"	
17			" William H	M	"	Son	S	Aug 24	1896	4	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
18			" Andrew	M	"	Son	S	Aug 21	1900		B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
19	114	116	Gamer Jack	M	R	Head	M	Jan 11	1880	20	B.C.W.		✓	Irish	"	R.Cath.																		"	
20			" Mary	F	R	Wife	M	April 15	1879	21	B.C.W.		✓	"	"	Presb.																		"	
21			" William D	M	R	Son	S	Sept 3	1896	4	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
22			" Albert G	M	R	Son	S	June 20	1900		B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
23	115	117	Jurnbull George	M	W	Head	M	Mar 3	1850	49	England	1851	✓	English	"	Self Emp.	Carpenter																	"	
24			" Sarah	F	"	Wife	M	Nov 10	1865	35	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
25			" Alice	F	"	Daughter	S	July 30	1882	18	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
26			" Irene	F	"	Daughter	S	Jan 20	1885	16	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
27			" Winifred	F	"	Daughter	S	Mar 20	1886	14	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
28			" Kate	F	"	Daughter	S	July 17	1889	11	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
29			" Murray	M	"	Son	S	July 19	1892	8	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
30			" Franklin	M	"	Son	S	Aug 28	1895	5	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
31			" Raymond	M	"	Son	S	March 17	1898	3	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
32			" Horney Martha	F	"	Wife	M	Feb 13	1832	69	England	1859	✓	"	"	"																		"	
33	116	118	Hitcher Sidney	M	"	Head	M	Dec 18	1857	43	"		✓	English	"	"	Gen. Clerk			1	✓				12	1000								"	
34			" Maribo	F	"	Wife	M	Dec 22	1857	43	"		✓	Scottish	"	"																		"	
35			" Sidney S	M	"	Son	S	Sept 9	1884	16	B.C.W.		✓	English	"	"	Team hand			1	✓						10							"	
36			" Martha S	F	"	Daughter	S	Dec 31	1885	15	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
37			" Mahel U	F	"	Daughter	S	Aug 28	1887	13	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
38			" Harold L	M	"	Son	S	July 7	1889	11	B.C.W.		✓	"	"	"											10							"	
39			" Paul R	M	"	Son	S	Dec 25	1890	10	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
40			" Cecil A	M	"	Son	S	Feb 18	1893	7	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
41			" Ruby M	F	"	Son	S	Oct 2	1895	5	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
42	117	119	Hailey Cornish	M	"	Head	M	Dec 9	1855	45	England	1880	✓	"	"	"	Merchant																	"	
43			" Sarah	F	"	Wife	M	Dec 5	1858	42	England	1886	✓	"	"	"																		"	
44			" Florence S	F	"	Daughter	S	Nov 6	1894	6	B.C.W.		✓	"	"	"																		"	
45			" Laura S	F	"	Daughter	S	Jan 3	1897	4	England	1899	✓	"	"	"																		"	
46	118	120	Jardine Elizabeth	F	"	Head	F	April 13	1851	50	B.C.W.		✓	Scottish	"	Presb.																		"	
47			" William J	M	"	Son	S	April 13	1851	19	B.C.W.		✓	"	"	"	Team hand			1															